

A Brassói Ujlap előfizetési ára:

egész évre K 12.—
 félévre „ 6.—
 negyedévre „ 3.—
 egy óra „ 1.—

Egyes szám ára 4 fillér.

BRASSÓI UJLAP

POLITIKAI NAPILAP.

Megjelenik vasár- és ünne-
 napok kivételével mindennap
 :-: :-: délután 6 órakor. :-: :-:

Hirdetéseket felvesz a kiadó
 hivatal, Kapu-utca 45. szám.
 Hirdetések díjazás szerint.

Szerkesztőség: K A P U - U T C A 45. SZ.
 TELEFON: 515.

Felölös szerkesztő: BUSZEK BÉLA.
 Főszerkesztő: Dr. MATHEOVITS FERENC.

Kiadja: ÉGETŐ TESTVÉREK NYOMDÁJA.
 Kiadóhivatal: Kapu-u. 45. — Telefon-szám: 515.

Cimkórság és érdem.

Magyarországnak egyik legnagyobb szerencsétlensége az az áldemokratiaság, amely csak kifelé, a tömegek megtévesztésére kérkedik egyszerűségével és önzetlenségével, de magában annál jobban rabja hiúságának és minden eszközt arra használja, hogy külsőleg a többi fölé emelkedhessék. Hogy valaki jótékonyt gyakorolva, vagy megfeszített munkásságot fejtve ki, hiúságát szolgálja, abból legalább van haszna a közjónak is; de a hivalkodás betegsége éppen azzal válik veszedelmessé, az erkölcsi energia megrontójává, hogy értelmi tartalom és erkölcsi érzék híján akar megkülönböztetett társadalmi állást, sőt tisztségeket elfoglalni. Az igazi nemes demokrácia nem tiltja azt, hogy valaki jutalmat, külső fényű kitüntetést ne fogadjon el, hanem az az elve, hogy érdem nélkül ne jusson valaki anyagi, vagy erkölcsi jutalomhoz, ellenben mindenki egyenlő joggal nyerhesse el a hivatali, vagy társadalmi elismerések magasabb fokát, ha arra képessége, becsülete és szorgalma méltóvá teszi.

Nálunk ma már az emberi törekvésnek nem az ilyen nemesebb rugó-

ja működik, hanem egész sereg ember vadászik a külső diszre, minden hivatás és érdem nélkül csupán azért, hogy különbnek lássék más embertársánál. Az üres cimhajhászás is megvetendő dolog, de nem veszedelmes, amíg nevetséges kivételekben jelentkezik, ámde a cimkórság már olyan sikamlós utra tévedt, amelyen a hivalkodók valósággal utjában állanak az érdemeseknek, a tehetségeseknek, a munkabíróknak. A hivatottak elkeserítése, félretolása, tétlenségre kárhóztatása megtámadja a nemzet erkölcsi és anyagi tőkét, tehát bénítja, vagy vissza is veti haladását, mert egy sereg olyan törtetőnek kezébe adja a vezetés jogát, akik vagy nem csinálnak semmit, vagy amit csinálnak, rosszul csinálják, másokat éppen azért, hogy az ő tehetetlenségüket és hanyagságukat ne lássák, megakadályoznak abban, hogy hasznos munkát végezzenek.

Ha ezen nem sikerül a társadalom lelkiismeretének segíteni, akkor felülről kellene megállítani ezt a kóros folyamatot. De főképpen az utóbbi évtizedekben hivatalosan is oly nagy mértékűt öltött a cimoztogatás, hogy a társadalom ingatag felfogása még jobban elvesztette egyensúlyát, s

ma még többet ad a kápráztató külsőségekre, mint valaha, amikor arisztokratikusnak gunyolták. Pedig az arisztokraták elzárkózottsága, mely bizonyos mértékben természetes is, nem jár azzal a veszedelemmel, hogy félretolja az érdemeseket; sőt kulturális munkásainak sok kiválóságát éppen az arisztokraták segítették szárnyra s ebben a tekintetben demokratábbak voltak, mint a mai társadalom ama nagy demokratái, akik kérelhetetlenül letaposják azokat, akik nem hódolnak előttük és a maguk erejéből, a maguk képességével akarnak boldogulni.

Ilyen viszonyok közt persze igen sok gyöngélelkű és beteges hajlamu ember fordul el a komoly munka művelésétől s keresi a hiúság eszközeiben a diszt, hatalmat és jólétet. A mint azután nem válogatóság az anyagi eszközök megszerzésében, éppen olyan értelmetlenül áldoznak anyagi javakat arra, hogy hamis aranypalástban a tömeg sorából kiemelkedhessenek.

A legszebb nyomtatványok Égető Testvérek könyvnyomdájában, Kapu-utca 45. szám alatt készülnek. Telefon 5-15.

Hogyan végezzük a hitoktatást eucharistikus szellemben?

Írta: PÁLFY JÁNOS.

III.

De ne feledjük, hogy az áldozás a szt. mise egyik alkotó része. Épen azért ismeressük meg s így kedveljük meg a szt. misét, főképpen annak főrészeit: a felajánlást, átváltozást és áldozást. Ezek között is különösen az átváltozást ismertessük, lehetőleg megfelelő példákban és hasonlatokban, mert ha az átváltozással tisztában vannak a gyermekek, akkor a más két főrészen is méltó lélekkel vannak jelen. Akkor vágyódnak a szent áldozás után is, mi pedig a gyakori áldozásnak egyik főindító oka. Még két dologról kell kioktatnunk a gyermekeket, egyik a gyónási pecsét, másik a kísértés és bűn közötti különbség. A gyónási pecsétről alaposan ki kell oktatnunk a gyermekeket, hivatkozva a természeti, isteni és egyházi törvényre, mert nagyon sokakat tart vissza a gyónástól s következésképpen a szt. áldozástól is az alaptalan félelem, mintha a pap az ő bűneiket kibeszélné. Sőt hivatkoznunk kell a szeretet azon benső viszonyára, mely a gyónató s az ő lelki gyermeke között létrejön.

Lényeges dolog az is, hogy tudják a gyermekek, hogy mi a különbség a kísértés és bűn között, főképpen a VI. parancsra nézve. Mert sokan a bűnt is kísértésnek, mások meg a kísértést is bűnnek tartják. Előbbi esetben látják, hogy nincsenek meg azon lelki vigasztalásai, nincs meg az a lelki haladásuk, melyet a szent áldozástól reméltek s így fokozatosan felhagynak az áldozással. Második esetben látták, hogy a kísértéstől teljesen megszabadulni nem tudnak s ennek ujra a szent áldozás elhagyása a vége.

Amint az elmondottakból nyilvánvaló, az eucharistikus szellem terjesztésének első feltétele, hogy forró vágyat ébresszünk a gyermekekben az áldozás után. 1.) azzal, hogy feltüntetjük előttük az ostya színében rejtőző megdicsőült Ur Jézust a maga szépségében és szeretetreméltóságában, 2.) feltüntetjük előttük az ő befogadásának természetes és természetfeletti hasznait, és 3.) elosztatjuk azokat a kételyeket és nehézségeket, melyek lelkükben felmerülnek, mindezt azonban szemléltetés által, mert különben a természetes ismeretközlés utjáról letérve hiába fáradozunk.

Ennyi az elmélétről.

Ami a gyakorlatot illeti, ez kettős írá-

nyu, részben az iskola vezetésére, részben a növendékekre vonatkozik.

Az iskola vezetésében megkülönböztetjük az egyházi és világi elemet. Az egyházi elemet képviseli a hitoktató. A hitoktatónak kötelessége, hogy mindenben úgy viselkedjék, mint Krisztus benső barátja. Kell, hogy Krisztus szelleme hassa át, mert mindenki csak azt adhatja másnak, amivel magában bír. Ezt a szellemet csak ő is úgy kapja, ha a mindennapi áldozáshoz igazán méltó lélekkel járul.

De a testületnek világi eleme — a tanítóság sem térhet ki azon kötelesség elől, hogy táplálja magában az eucharistikus szellemet. Enélkül csak félhivatást teljesítené s bármiképpen akarjon az ő neveltetésére hivatkozva védekezni, mégis igaz, hogy a tanítvány nem lehet nagyobb mesterénél — az eucharistikus szellemben.

A gyakorlat másodsorban a tanítványokra vonatkozik. Minden nemes eszközt használjunk fel, hogy a gyermekeket az oltárhoz vezessük. Erre első sorban alkalmassak az ünnepek. Ki kell tehát aknáznunk az ünnepeket. Azoknak hangulatát kell felhasználnunk arra, hogy minél több gyermeket vezessünk az Ur asztalához.

(Folyt. köv.)

A tartalékosok kárpótlása.

Már osztják a pénzsegélyt.

Végre hosszas vajadás után megkezdették nálunk is azoknak a pénzsegélyeknek a kiosztását, amelyeket a behívott tartalékosok kapnak. Ausztriában már rég kiosztották.

A honvédelmi minisztérium már nálunk is elkészült az összeírással, a pénzügyminisztérium pedig megkezdte a segélyek kiutalványozását. Az összeg nagyságára két szempont irányadó. Az egyik az, hogy mennyi ideig szolgált a tartalékos, a másik pedig, hogy hány tagu a családja? Az összeg különben Budapesten 60—100 korona, a törvényhatósági városokban 40—80 korona, a rendezett tanácsú városokban 50—70 korona között ingadozik. A pénzügyminisztérium munkája kissé lassan folyik, mert ötven ezer család segélyezéséről van szó, remélik azonban, hogy június elsejéig mindenki megkapja a pénzét.

A segélyösszeg, amit kifizetnek, meghaladja a három millió koronát.

Honigberger Helén vizsgahangversenye.

E hó 11-én — szerdán — este volt Honigberger Helén operanékesnő ének és hegedű iskolai növendékeinek vizsgai hangversenye.

A szülők s más érdeklődő zenebarátok zsufolásig megtöltötték a szász gimnázium nagy termét, hol a hangverseny lefolyt.

Mindenek előtt konstatálnunk kell, hogy Brassó igazán nélkülözi a zene és főleg énektanítás szakavatottságát s azért csak üdvözölni tudjuk Honigberger Helént, hogy az ének és hegedű szakzerű tanítására iskolát nyitott, hisz e kettőnek van legnagyobb hatása az ember kedélyére, ez az embernek a leghűségesebb barátja buba és örömben és tény az, hogy szakavatott oktatás e téren még gyenge anyagból is elfogadható produkálhat, hiszen főleg az éneklés terén sokszor egy szépen iskolázott hang kellemesebben hat, mint a természet meztelen adománya.

Ezt annál inkább mondhatjuk most Honigberger Helén iskolájának hangversenye után, mert igazán meggyőződünk erről.

Egyébként a hangverseny mindvégig élvezetes és kedves volt. Az estét Hantz Irma egy Schubert és Chopin dallal nyitotta meg, melyet bájos közvetlenséggel adott elő. Magyar Annuska kellemes hangon énekelt 3 dalt, melyek közül egyiket magyarul. Ezt külön azért említjük csupán, hogy — ha szabad — figyelmeztessük az énekben is magyarosabb kiejtésre, mert a kedvesen előadott dalból ez egy picurkát levont.

Hantz Piroska és Irma duettje nagyon kedves volt s ebbe csak kellemesen olvadt be Grauenfels Helén urasszonynak precíz hegedűjátéka, ki ügyes technikával adta ki a száraz fából a fülbemászó hangokat.

Hantz Piroska szóló éneke, főleg az örök szép Mignon ária sikerült volt.

Gencsy Mici páratlanul lágy s édesen csengő, szinte leheletszerű hangjával adott

elő igen kedvesen 3 Schubert dalt. A dal, a hang s az egyéniség csodásan összeillő harmóniája kellemesen hatott a közönségre, mely sokáig ünnepelte a dalos Gencsy Micit.

Soos Lujza már határozott egyéniség volt fellépésében s bár hangja a magasabb regiszterekben kissé fátyolozott, (azt azonban inkább a végig szenvedett hőségnek tulajdoníthatjuk) mégis igen ügyes megértéssel adott elő két Wéber áriáját, mit a feltörő tapsra meg is pótol egy számmal. Hangja biztos s ha intonálása kissé nehézkes is még, de határozottan praedestinált arra, hogy hangját tovább képezve még sok kellemes estét szerezzen Brassó zenekedvelő közönségének.

Wetzel Jenő Bach hegedű koncertjéből játszott biztos technikával egy hosszabb részt ügyes interpretálással.

Majd Hübner Róza urasszony adott elő egy Haydin s egy Mozart áriáját. Ő már határozott egyéniség az énekben s bár az ő hangja is a közép és alsó regiszterekben biztosabb, a felsőbb hangokkal is minden nagyobb nehézség nélkül megküzd.

Utolsónak Honigberger Helén adott elő Wetzel Jenővel egy hegedű duettet, melyről szólnunk sem kell azok előtt, kik Honigberger Helént ismerik s nemcsak énekében, de művészies hegedűjátékában oly sokszor gyönyörködhetnek.

Ugy az énekeseket, mind hegedűsöket Honigberger Emil karnagy kísérte discret megértéssel.

Az est minden tekintetben nemcsak kellemes szórakozást nyújtott azoknak, kik megjelentek s nagy erkölcsi sikert biztosított nemcsak a szereplőknek, de Honigberger Helén tanárnőnek, aki nemes fáradozásának jutalmát nyerte a sikerben. (Nó.)

Gyermekhangverseny a zár-dában.

Jeleztük már lapunk pár nap előtti számában, hogy a Szt. Ferencrendű növéreik vezetése alatt álló zárdaiskola növendékek hangversenyt rendeznek az iskola dísztermében.

Ugy tudjuk, hogy a meghívókat már széjjel is küldték s így már ismeri olvasó közönségünk a hangverseny programját s azért inkább emlékeztetőül iktatjuk ide, azok számára is, akik esetleg tévedésből nem juthattak meghívóhoz.

A gyermekhangverseny f. év május 25-én délután 5 órakor lesz a zárdaiskola dísztermében.

Belépődíj: 4 elsőrendű ülősor 2 kor. másodrendű ülősor és első ülősor karzat 1 kor. állóhely 60 fillér.

Felülfizetéseket a jótékony cél érdekében hálás köszönettel fogad s hirtelapilag nyugtáz a rendezőség. Jegyek az intézetben előre is válthatók, este pedig a pénztárnál.

Az ünnepély műsora a következő.

1. Nyitány 6 kézre. Játsszák; Bándy K. Trnyovszky St., Ágoston J. 2. Tavaszkor. 3. szólamu kardal. Éneklék az intézet növendékei. 3. A felsült ünnepők. Dalos tréfa, szereplők: Otrobán Cs. Voith M. Szikszai S. Jakabffy E. Csató E. Hartnagel M. Kásler R. 4. Tisza vize. Népdalegyveleg. Előadják az

intézet növendékei. 5. Nyulszívű kisasszony Tréfa egy felvonásban, németből fordította Dr. Wassylkiewicz Viktor. Szereplők: Hoffmann Viola és Csató Etus. 6. Babi és Bubi. Komikus duett. Éneklék: Veress Ilonka és Szikszai Sári. 7. Komolyan. Monolog. Előadja: Ágoston M. 8. Anyai szeretet. Sóló. Éneklék: Otrobán Csilla. 9. „Konyha — Hangverseny.” Tréfás jelenet kivált zenekedvelő háziasszonyok számára. Szereplők: Gersy E. Rónay M. Hajkó I. Trnyovszky St. Veress I. Szikszay S. Damokos E. Voith M. Fekete M. Hartnagel M. Palikó I. Offenberger M. Bischof St. 10. A brassói kis verebek. Tréfás műdal zongorakísérettel. Előadja az intézet dalárdája.

Ismerve a zárdai növendékek által rendezni szokott ünnepélyeket s ismerve a brassói közönségnek a zárda iránti meleg szeretetét, bizvást megjósolhatjuk, hogy a siker úgy erkölcsiekben, mint a jócélú szolgáló anyagaikban elsőrangú lesz s arról senki hiányozni nem fog, aki egy igazán kedves s kellemes délutánt akar átélvezni az egyébként legunalmasabb vasárnap délután.

NAPIHIREK.

Mindhiába...

Szép volt... nagy volt... impozáns volt... fenséges... katolikus volt az Urnapjának tegnapi diadala... Még az égboltozat is gyönyörködve nézte... majd boldog örömkönnyeit hullatta... hisz az öntudatnak... erőnek... a szeretetnek győzelme... diadala volt az... Vagy nem...? Csak végig kellett nézni azon az imponáló embertömegben, melynek kebeléből feltört... az áhítat szárnyain... az ima... az ének... a hódolat és imádás szava... Szent vagy Uram... szent vagy...

Ez nem a sablon... ez nem a külsőség... ez nem a parancsszónak... a külső kényszernek megjeleneése volt... ez nem egy üres demonstrációja volt egy... hideg eszmének... de... láttuk... éreztük, hogy ez a tegnap... több volt... ez a hit volt... mely az embert térdre hullni készíti az Isten előtt, ki atyja...; a remény volt, mely odakapcsol ahhoz... kiben egyedül nyughatik meg a nyugtalan ember szive...; ez a szeretet, mely nem keres... nem kutat okokat... nem keres kifogásokat... nem gondolkodik, csak szeret... szeret, mert boldogítja érzése, mert ez betölti lelkét, vágyait... életét... szeret, mert vtszontszeretettel érez, mert abból táplálkozik, mert e vtszontszeretettel lesz... lett... minde-névé...

Ezt láttuk... ezt éreztük... a tegnap... Ez ott ült a szemekben... a résztvevők szemében... a lelkükből tört ki, s azért volt ez győzelem... diadal... élet... tartalmas, meleg... boldogító élet... katolikus élet...

Ezt éreztük... ezt láttuk... mert tudtuk... mert megéreztek... hogy tényleg... valósággal... igazán... Krisztus lépett ki az utcára... az a

Huscsarnok áthelyezés.

Értesitem nagyrabecsült vevőimet és a nagyérdemű közönséget, hogy a **pénzügyi palotában levő HUSCSARNOK** üzletemet f. hó 22-től **Kut-utca 23. szám alá** helyeztem át. — A nagyérdemű közönség és t. vevőim szíves pártfogását továbbra is kérve maradok mely tisztelettel **KÁDÁR MIHÁLY** mészáros.

Krisztus... ki mert szeretett... Isten lévén emberré lett...; az a Krisztus... ki ott él nap-nap mellett a zárt tabernakulum ajtaja mögött... s várja a hívő lelkeket... kik szomjaznak... hogy kielégítést nyerjenek; az a Krisztus... kiről a nagy Napoleon vallotta... „Én, ki ismertem az embereket... mondom: „Krisztus több, mint ember... Ő... Isten...“

Ez a Krisztus lépett ki tegnap a templomok félhomályából... kilépett a mozgalmas, a zajgó életbe... kilépett... hogy áldást osztjon, kilépett... hogy megismerjék... s befogadják... kilépett... hogy felkeresse az elveszett báránykát... kilépett... hogy felkeressen otthonunkban... s onnan hívjon... onnan szóljon hozzánk... szenvedőkhez... sírókhoz...: Jöjjetek hozzám mindnyájan... kik terhelve vagytok...

S mi, kik ott voltunk... akár buzgóságból... akár kíváncsiaskodásból... mi ezt megérettük... megértettük... s kik ott mentünk a négyes zárt sorokban... ott mentünk... lelkünk vágyából... hacsak susogta is ajkunk... annál érthetőbben dobogta szivünk... Imádunk téged Krisztus...

Mindhiába... Szép volt... nagy volt... fönséges volt... impozáns volt... az Ur napja volt... katolikus volt... a mienk volt... győzelmünk... diadalunk... életünk volt...

Sok ilyet még...!

(=)

Istentisztelet sorrendje a plebániái templomban f. hó 25-dikén — pünkösöd utáni II. vasárnapon a következő: Reggel 6, 7, 8, 9 és fél 12 órakor csendes szentmise. 10 ó. magyar szentbeszéd, mely után énekes szentmise. — Délután fél 7 órakor hitelemző oktatás a bérmlásról, mely után májusi ajtosság.

Kinevezés. A m. kir. igazságügyminiszter Brandner Endre sárkányi kir. járásbírói telegkönyvi díjokot az erzsébetvárosi kir. törvényszékhez irnokká nevezte ki.

Halálozás. Özv. Stancig Ferenczné, szül. Illés Rozália, népszövetségi tag, f. hó 22-én elhunyt. Temetése szombaton délután fél négy órakor lesz a bolonyai r. k. temető halottas házából.

A Kossuth Lajos asztaltársaság rendes havi összejövetelét f. hó 24-én (szombaton) este 8 órakor tartja meg a Virág Kristó András (Fehér Bárány) vendéglő külön helyiségében, mely összejövetelre a t. tagok pontos megjelenését kéri a bizottság.

Miniszteri köszönet. A magyar királyi vallás- és közoktatásügyi miniszter gróf Majláth Gusztáv Károly erdélyi püspöknek, aki Kisküküllővármegye területén elemi iskolák építésére és iskolai épületek fentartására az elmúlt 15 év alatt 27.425 koronát, tanítók fizetésére 7500 koronát adományozott, köszönetét fejezte ki.

Az Egyházi Énekkar jelvényei. A r. k. Egyházi énekkar jelvényei megérkeztek. Ára 2 korona. Kapható az egyet pénztárnokánál, Kolostor utca 29.

Nyilvános köszönet. A baróti állami polg. fiúiskolának f. évi május hó 3-án, a „Kirándulási alap“ javára tartott hangversenyén annak anyagi sikeréhez szíves felülfizetéseikkel

hozzájárultak: Zárug L. 10 K., dr. Incze Gy. 8 K., dr. Solymossy J., Bardocz S. (Nagybácson), dr. Fábián L., Farkas M., özv. Benedek Lajosné, Illyés J. 5—5 K., Hegedüs L., dr. Debitzky M., Dániel F., Daniel L. 3—3 K., Péter J., özv. Köpe Vilmosné, Springer M., Fried Manóné, Márkó Gy. (Olasztelek) Bogáti Endre, Komáromi E., Incze F. jegyző, Incze Gy. (tkp. igazgató), Bedő J., Kovács S., Zathuretzky József 2—2 K., Borbáth F, Fölker Fr. 1.20—1.20 K., Sebestyén Dénesné, Sebestyén Károlyné (Köpecz) Gabrielli A., Pozsonyi J., Asztalos F., Nagy Miklós (Alsórások), Csorba A., Fitori J., Simonfi J. 1—1 kor., Balázs A., Balogh L. 80—80 fill., Bodor F. (Vargyas), Lederer A. 40—40 fill., Nemesszivü, jótékony adományaiért fogadják az igazgatóság hálás köszönetét s ugyszintén ezen lap szerkesztősége is, aki jelen „Nyilvános köszönet“-et díjtalanul szíves közölni.

Uj szabadalmak. A hivatalos lap tegnapi száma közli, hogy Bocskor Ádám fogarasi árvaszéki elnök „Saluzás betonfalakhoz“, Illés Károly kézdívasárhelyi kereskedősegéd „Dugohuzó“ találmányára szabadalmat kapott.

Holtánnyilváníti eljárás. A brassói kir. törvényszék Hubbes Jánosné szül. Gusbeth Róza által beadott holtánnyilváníti kérvény következtében Gusbeth Keresztély volt brassói lakos ellen a holtánnyilváníti eljárást folyamatba tette. A kir. törvényszék felhívja Gusbeth Keresztélyt, hogy egy éven belül jelentkezék vagy életben létét a bírósággal tudassa.

Uj törvények. A hivatalos lap mai száma közli az 1913. évi XV., az állami elemi iskolai tanítók- és az 1913. évi XVI., a községi és hitfelekezeti népiskolai tanítók illetményének rendezéséről szóló törvénycikkeket.

Magyar tiszték Drinápolyban. A Militärische Rundschau jelentése szerint a bulgár kormány hozzájárult, hogy 6 osztrák-magyar tiszt Drinápolyba menjen, ahol az ostrom színhelyét fogják tanulmányozni. A tiszték 14 napig maradnak Drinápolyban, ahová már el is utaztak.

Meglopta a tejszövetkezetet. A brassói tejszövetkezet feljelentést tett a reudörségen Kojokár Ilona tejkihordó ellen, ki a tejszövetkezetet 208 korona 50 fillérral károsította meg. Kojokár Ilona az eladás végett kiadott vajmennyiség tételeit javítgatta s így naponként kisebb mennyiség eladásával számolt be. A rendörség Kojokár Ilona ellen az eljárást megindította.

Revolvert talált. Stefan János 19 éves zernesti lakos a tegnapi napon a mezőn egy revolvért talált. A fegyvert vizsgálgatni kezdte, mely közben elsült. A golyó a fiu jobb kezébe hatolt s azon súlyos sebet ejtett. A brassói közokházban ápolják.

Baleset a cementgyárban. A cementgyári égési balesetekhez külön rovatot is nyithatnánk, alig mulik el hét, hogy ilyenmü balesetek ne történjenek. Értéhetetlen, hogy a hatóságok a törvényben előirt szigorú elővigyázati intézkedéseket még mindig el nem rendelték, mert azok pontos betartásával lehet csak megakadályozni a szerencsétlenségeket. Tegnap Mokán Vasilie cementgyári munkás szenvedett a kemencéből kicsapáló lángtól súlyos égési sebeket.

Tőzsde

a Magyar Általános Hitelbank brassói fiókjának telefon és távirati értesülései:

Magyar hitel	823.—
Osztrák hitel	626:50
4 százalékos magy. koronajáradék	82:15
Államvasut	722.—
Jelzálogbank	430:50
Magyar Bank	562.—
Leszámitolóbank	518.—
Rimamurányi	711.—
Salgótarjáni	763.—
Közuti vasut	653:50
Városi villamos	369:50

Irányzat: Csendes, üzletellen, az ultimó prolongáció nehézségeitől tartva csak elvétve fordult elő pár kötés hanyatló áron.

Táviratok.

Budapest, május 23.

Justh Gyula és Károlyi Mihály gróf tegnap az ellenzék jelöltjének a támogatására Nyirbátorba utaztak, ahol az ellenzék fuziójáról beszédeket tartottak.

A szövetkezett ellenzéki pártok holnap gyűléseket tartanak, amelyben arról fognak határozni, hogy bemenjenek e a Képviselőházba hétfőn vagy sem? A munkapárt 500 korona pénzbírsággal akarja sújtani — az új házszabályok értelmében — azokat a képviselőket, akiknek letiltása még nem járt le, amennyiben a hétfői ülésen megjelenének.

A várpalotai panama ügyében Spitzer Mór veszprémi ügyvéd nyilatkozatot tett közzé, amelyben — munkapárti módszer szerint — mindent letagad.

Belgrád, máj. 23.

A szofiai hírek Pischiiff, Daneff és Teodoroff együttes tárgyalásáról nem felelnek meg a valóságnak.

Berlin, máj. 23.

A cár megérkezésére minden előkészületet megtettek. Az egész pályaudvart, melyre a cár érkezik, katonaság zárja körül.

Redez, május 23.

Kétszáz gyalogos fegyverével megadta magát a kaszárnya udvarán, mert a három éves szolgálat ellen tüntettek. A többi tüntetéseket elnyomták.

Athén, máj. 23.

Hivatalosan jelentik, hogy a bolgár—görög ellentétek miatt egy semleges földövet állítanak be, mely egyik részhez sem tartozik, s egyik sem használhat. Ennek dacára a bolgárok kedden használták s azon a földövön nyomultak előre a görögöktől elfoglalt vidékig s azon ágyukat is szállítottak. Mikor a görögök ezt észrevették, heves támadást intéztek, melynek harca még egyre tart. A görög kormány diplomáciai lépéseket tett.

Belgrád máj. 23.

Irányadó körök jelentése szerint a békekötés elé újabb nehézségek kerültek. A szövetségesek maguk akarnak határozni a béke ügyében. Amennyiben a hatalmak ehhez hozzá nem járulnának, úgy a békekötés az előleges békeszerződést nem fogják aláírni.

Ajánlható cégek Brassóban:

Arany- és ékszerjavító műhelyek:

Fachat Gyula,
Fekete-utca 33. Megbízhatóan készít minden szakmába vágó munkát.

Asztalosok:

Kiss Balázs,
Közép-utca 24. Épület- és butorasz-
tálos. Minden szakmába vágó munkát és javítást mérsékelt árak mellett vállal.

Orbán András,
Fekete-utca 8. Épület- és butor-
asztalos. Elvállal minden e szak-
mába vágó munkát olcsó árban.

Butorraktárak:

Zachariás Márton,
Kapu-utca 58. Eladás készpénz és
részletre, olcsó árak mellett. Tele-
fon interurbán 492.

Cipészek:

Ardeleán Szilárd,
Weisz Mihály-utca 20. Elvállal min-
den e szakmába vágó munkákat,
javításokat szolid árak mellett.

Both József,
Weisz Mihály-utca 23. Uri, női és gyer-
mek cipők nagy raktára. Megren-
deléseket, javításokat gyorsan esz-
közöl.

Borsovitzky Lajos,
Kórház-utca 6. Saját készítésű férfi-
női- és gyermek cipők. Mérték utáni
rendelést, javítást gyorsan és a leg-
olcsóbb árban elfogad.

Dánér Lajos,
Hosszu-utca 44. Cipő üzlet és ja-
vító műhely.

Nagy Ferenc,
Weisz-Mihály-utca 33. Saját készit-
ményű és kész férfi-, női- és gyer-
mekcipők raktára, megrendeléseket,
javításokat szolid árban végez.

Veres Vilmos,
Tehénpiac 9. Férfi, női és gyermek-
cipők nagy raktára. Amerikai cipők
dus választékban. Elvállal férfi, női
és gyermekcipők, csizmák mérték
szerinti készítését olcsó árak mellett.

Schmilovsky János,
Kórház-utca 33. Elvállal férfi-, női-
és gyermekcipők készítését tartós
és csinos kivitelben. Szolid árak
mellett javításokat gyorsan és pon-
tosan eszközöl. Kivánatra megren-
delés végett házhoz is elmegy.

Divatáru-kereskedők:

Graef Testvérek,
Kolostor-utca 9. Uri és női divat-
áruház. Az összes bluzokat és nap-
ernyőket minden árban kiárusítja.

Drogériák:

Kraft és Herberth,
ezelőtt Lang és Theil. Buzasor 8.
Fényképészeti cikkek raktára.

Épület és butor mázoló és fényező:
Buka D. és Résnovean,
műhely Vár-u. 12. Mindennemű mo-
dern munkát szolid árban készíte-
nek.

Esztergályosok:

Sirbu Ilyés,
Fekete-utca 4. és Hosszu-utca 20.
Disműtesztergályos és ernyőjavító
műhely.

Éttermek:

Európa szálló étterme,
Kolostor-utca 9. Elismert jó konyha.
Kitűnő italok. Pilseni ősforrás sör.
Kellemes nyári udvari helyiség.

Sétatéri vendéglő.
Elsőrendű konyha. Kitűnő italok.
Dreher-féle korona sör.

Vigadó (Redout) étterme,
Hirscher-utca. Bérlo: Gottsmann
Ede. Kitűnő konyha. Pilseni sör.
Jó borok

Fényképészek:

Ambrus Antal,
Hosszu-utca 16. Fényképészeti és
nagyító-műterem. 10 drb. fényképes
levelező-lap 2 kor. Vasutasoknak iga-
zolványi fényképek jutányosan és
gyorsan eszközöltetnek. Elvállal min-
den e szakmába vágó munkákat
jutányos ár mellett.

Gust H.,
Buzasor 8. Fényképészeti és na-
gyító műterem.

Kovács Sándor,
Katonakórház-utca 2. a. 10 képes
lap és egy kabinet fénykép 4 kor.
3 vizitkép 2 K. 50 fill. Pillanat és
mozgófénykép felvételek mérsékelt
árak mellett, csinos kivitelben.

Férfiszabók:

Barabás Dániel,
Kórház-utca 10. Csinos kivitel. Tar-
tós munka.

Héjja J.
Hirscher-utca 28. Elvállal minden
e szakmába vágó munkákat.

Markó István,
Főtér, Virágsor 14. Bel- és külföldi
szövetraktár. Kifogástalan munka!
Szolid kiszolgálás!

Mihály Jenő,
Lensor 26. szám. Elvállalja polgári
és egyenruhák készítését.

Sebestyén János,
Kórház-utca 44. Férfi-divat szabó.

Tellmann Béla,
Lópiac 1. Angol úri szabóság.

Czellecz István,
Hirscher-utca 7. Elvállalja a legdi-
vatosabb urilöltönyök elkészítését
jótállás mellett.

Férfiszabó üzletek:

Bartha Mihály,
Tehénpiac 4. Divatos szabás, első-
rangú kivitel, jutányos árak.

Buca György,
Porond-utca 45. Intézeti egyenruha
vállalat, szövetraktár, csinos szabás,
szolid kiszolgálás.

Kósa Albert,
Weisz-Mihály-utca 6. Belföldi és
angol szövetraktár, csinos és tartós
kivitel.

Lengyel Gyula,
Hosszu-utca 14. Egyenruházati inté-
zet. Katonai felszerelések raktára.

Szőcs György,
Weisz Mihály-utca 10. Saját ház.
Férfi divat szabó üzlet. Egyenruhá-
zati intézet. Szövet és sapka gyári
raktár.

Festők-hereskedések:

Arsu Miklós,
Hosszu-utca 9. Szobafestő és má-
zó, mindennemű festék, olaj és
üzleti létrák raktára.

Gázfelszerelési cikkek:

Rádium gázszerelede,
Weisz-Mihály-utca 30. Teljes gáz-
világítási felszerelések. Csillárok
gyári árak mellett. Lámpák jókar-
ban tartása elvállaltatik.

Géplakatosok:

Copony György,
Villa-utca 3. Hentes-utca 4. Motor-
üzemre berendezett lakatos műhely.
Nagy választék mindenféle konyha-
tűzelőben. Elvállal mindennemű
lakatos-munkát szolid árak mellett.

Gyertyagyárak:

Peteu János,
Csirkepiac. Első erdélyi viasz és
parafingyertyagyár. Viasz, cerisin,
stearin és parafin gyertya olcsó
árban.

Gépraktárak:

Singer Co.
varrógép-részvénytársaság. Kapu-
utca 23. Csak saját gyártmányu
eredeti Singer-varrógépek raktára
Brassó és vidéke részére.

Wetzel Ottó,
Weisz Mihály-utca 30. Saját me-
chanikai műhely. Pfaff-varrógépek.
Underwood-írógépek. Waffenrad és
Kosmos-kerékpárok.

Kávéházak:

Jordáche György,
az alsó sétatéri pavillon bérloje.
Mindennap városi zenekar játszik.
Hideg buffet, kitűnő italok.

Metropol Kávéház,
és szálloda, Fekete-utca 2. Tulaj-
donos Acsente János. Egész éjjel
nyitva. Kitűnő tiszta erdélyi asz-
tali borok. Elsőrendű kőbányai és
három cserefa sör. Hideg ételek.
Egész éjjel zenekar hangversenyez.

Kávémérések:

Horváth Józsefné,
Hirscher-utca 24.

Kárpitosok:

Vajda Gyula,
Buzasor 7. Angol klub és bőrbutor-
különlegességek készítője. Elvállal
kárpitos és diszító munkákat min-
den stílusban.

Kefeyártók:

Incze Károly,
Kapu-utca 28. Mindennemű ecset,
kefe, meszelő, és e szakmába tar-
tozó más cikkek jutányos árban
beszerezhetők.

Löser Lajosné, Hirscher-utca 17.

Zeides Alfréd,
Fekete-utca 4. Brassó legnagyobb
raktára mindenfajta ecset, meszelő,
kefe és e szakmához tartozó cik-
kekben. Szolid kiszolgálás! Viszont-
eladónak árengedmény.

Benigal Sándor,
Kapu-utca 9—11. Ujjonnan beren-
dezett üzlet. Legnagyobb választék
minden e szakmához tartozó áru-
ban szolid kiszolgálás mellett. Vi-
szont eladónak megfelelő árenged-
ményt ad.

Keféüzletek:

R. Mihaletz utóda,
Kapu-utca 13. Első brassói kefe-
üzlet. Alapított 1875. Eladás nagy-
ban és kicsinyben. Viszontelárusítók
árengedményben részesülnek.

Kocsi- és kerékgyártók:

Kovács Ignác,
Hosszu-utca 91. sz. Elvállal és készít
minden fajta új divatu kocsikat, ja-
vításokat jótállás mellett, kész ko-
csit raktáron is tartok.

Márton Albert,
Hosszu-utca 56. Megbízhatóan ké-
szít minden e szakmába vágó mun-
kákat mérsékelt árban.

Kocsi-kárpitos és fényező:

Subutz Dénes,
Közép-utca 41 a). Elvállal minden
e szakmához tartozó munkát jutá-
nyos árak mellett.

Kőműves-mesterek:

Moldován György,
Szent Miklós-utca 6 b). Budapest
kitűnő eredménnyel oklevelet nyert
kőművesmester. Elvállalja templom-
ok, házak építését és javítását.
Költségleírászat és tervek készi-
tése. Vidéki meghívásra személye-
sen odautazik.

**Kőműves-mester és csatornázási
vállalkozó:**

Lőrincz István,
Alsófény-utca 12. sz. Évek óta
szerzett tapasztalatai szerint felelős-
ség mellett elvállal minden e szak-
mához tartozó építési és csatorná-
zási munkákat.

Kovácsok:

Kelemen Lázár,
Hosszu-utca 56. Megbízhatóan ké-
szít minden e szakmába vágó mun-
kákat mérsékelt árban.

Szakács József
Közép-utca 41 a). Elvállal minden
e szakmába vágó munkát és javi-
tást jutányos árak mellett. Kész
kocsi kapható.

Hőszőrös és késesek:

Durighello L.,
Kapu-utca 16. Első brassói mű- és
homoru köszörtüde motor üzemre.
Javítások olcsón és pontosan esz-
közöltetnek.

Rőtélgyártó:

Hertrich József,
Hosszu-utca 135. Elvállal minden e
szakmába vágó munkát szolid árak
mellett Viszonteladónak árenged-
mény.

Mechanikus:

Littmann Róbert,
Hosszu-utca 24. Automobil, motor,
kerékpár, írógép, varrógép és gra-
mofon javító műhely.

Mosóda és fényvasaló intézet:

Nicolescu Ilona,
Kut-utca 23. Különlegesség. Füg-
göny, bluz és mindenféle nyári ruha
mosás és vasalás felelőség mellett.

Női fodrászok:

Ludovica Soos,
Hirscher-utca 5. Színházi fodrásznő.
Fésülés házon kívül havi előfize-
tésre vagy alkalmakra elvállaltatik
a legdivatosabb formában szép ki-
vitelben. Kihullott haj megvételre
keresztetik.

Női kalapok:

Weisz Róza utóda,
női divat-kalap-terem a „Párisi női
kalaphoz”. Kapu-utca 25. Javítások
és átalakítások legújabb divat sze-
rint olcsó árban eszközöltetnek.

Órás és ékszerészek:

Gantz József
Fekete-utca 33. Minden e szakmába
vágó óra és ékszer-eladás. Elvállal
javításokat pontosan és olcsón.

Szjgyártók:

Mooser Mihály,
Hosszu-utca 37. Szjgyártó, nyerges
és bőröndös. Minden e szakmába
vágó cikkek raktára. Megrendel-
éseket és javításokat elvállal.

Szűcsök:

Szabó Béni,
Kórház-utca 11. Jutányos árban fo-
gad el szőrmeárkat molylár elleni
megóvás végett felelőség mellett.

Turó és káshavál-sajt-gyárak:

Manu Tódor,
Hátulsó-u. 42. -- Hetivásárokon a
piacon árusít.

Vegyeskereskedések:

Herz-féle vegyeskereskedés,
Hosszu-utca 90. Korai vetemény-
félék naponta frissen érkeznek. 4 év
óta fennálló tejraktár. Állandó elő-
fizetők egész éven át tehéntejet 24
filléren, bivalytejet 30 fillérért kap-
ják. Tiszta kezelés.

Vegytisztítók:

Schmitz József,
Kolostor-utca 25. és Közép-utca 12.
Csipkét, ruhát fest és tisztít vegyileg.

Vendéglők:

Alsó Warte vendéglő,
(Brassó) és Bartha-féle vendéglő
(Hosszufalu) bérloje Dakó Bálint.
Kellemes nyári kirándulohelyek, jó
konyha, kitűnő italok, kőbányai és
Czell sör.

Jian-féle vendéglő,
Lópiac 15. Izletes konyha, kitűnő
italok. Czell-sör pohár és üvegekben
Előfizetéseket étkezésre házon ki-
vül is elfogad mérsékelt árak mellett.

Vésnökök:

Náhmajer Ferenc,
Weisz Mihály-utca 17. Pecsétnyo-
mók, cimerek legjobb kivitelben
készülnek.

Sole Lipót,
Rugyanta-, érc-bélyegző és himző-
minták, monogrammok és a sza-
badalmazott marhalevél-szárzabé-
lyegző készülékek gyártója. Kolos-
tor-utca sarok. Weisz Mihály-utca 2.
Alapítva 1879-ben. Telefon 5—35.

A Brassói Ujlap előfizetési ára:

egész évre K 12.—
 félévre „ 6.—
 negyedévre „ 3.—
 egy óra „ 1.—

Egyes szám ára 4 fillér.

BRASSÓI UJLAP

POLITIKAI NAPILAP.

Megjelenik vasár- és ünne-
 napok kivételével mindennap
 :-: :-: délután 6 órakor. :-: :-:

Hirdetéseket felvesz a kiadó
 hivatal, Kapu-utca 45. szám.
 Hirdetések díjszabás szerint.

Szerkesztőség: KAPU-UTCA 45. SZ.
 TELEFON: 515.

Felelős szerkesztő: BUSZEK BÉLA.
 Főszerkesztő: Dr. MATHEOVITS FERENC.

Kiadja: ÉGETŐ TESTVÉREK NYOMDÁJA.
 Kiadóhivatal: Kapu-u. 45. — Telefon-szám: 515.

Legjobb bevásárlási források:

Linoleum, szőnyegek és függönyök

legnagyobb raktára, dus választékban jutányos árak mellett

Tellmann és Spell Buzasor 8. ☞ Telefon 287.

Biró József

órás és látszerész

Brassó, Kolostor-utca 31. sz.



Alapított 1835. évben.

Mindenfajta fali-, zseb- és ébresztő-
 órák, távcsövek, hőmérők, időjelzők.

Szemüvegek orvosi rendellet, vagy sa-
 ját kipróbált módszerem szerint fele-
 lősség mellett, szolid árakon a leg-
 :-: :-: jobb minőségben. :-: :-:

Huscsarnok áthelyezés.

Értesitem nagybecsült vevőimet és a nagyérdemű közönséget, hogy a **pénzügyi pa-
 lotában levő HUSCSARNOK** üzletemet f. hó 22-től **Kut-utca 23. szám alá**
 helyeztem át. — A nagyérdemű közönség és t. vevőim szíves pártfogását továbbra is kérve
 maradok mély tisztelettel **KÁDÁR MIHÁLY** mészáros.

(4—25—164)

Sírbu János motorerőre berendezett mű- és épület lakatos

Brassó, Hosszu-utca 33. szám. Saját ház.

Elvállal mindennemű épület- és műlakatos munkákat, valamint javításokat szolid árak mellett. Specialista
 konyhatűzelőkben. Csatornázások és vízvezetékek készítését lelkiismeretesen eszközli. Nagy raktár minden-
 nemű konyha tűzelőkben. Költségvetéseket díjtalanul készít.

Bernwieser Károly fogászati műterme.

Vár-utca 46. sz. (Continental szálloda mellett.)

Műterem modern fogpótlásoknak.

Különleges készítése: Aranyhidaknak és aranyko-
 ronáknak. — Átalakítások és javítások gyorsan és pontosan
 eszközöltetnek. (97)

ORENDI JÁNOS

Első brassói szappan- és gyertyagyár

Gyár és elárusítóhely: Hosszu-utca 83-85. — Saját ház.

Házi szappan készítményei a legjobbak, melyek mindenike „Oroszlán“ védjeggyel

Telefon-szám: 73.

van ellátva.

Telefon-szám: 73.

Alapított 1860.



Barthelmie György műszerész.

Telefon 380.

BRASSÓ, Kapu-utca 41.

Telefon 380.



Elsőrendű specializet különlegességekre u. m.:
 író-, számozó- és összeadási gépek. —
 Varrógépek. Villamos és fizikai szerke-
 zetek. Grammofonok és lemezek. Irodai
 :-: gépek, felszerelések és kellékek. :-:

Műhely finom és precíz munkák kivite-
 lére. Valamennyi javítása különféle gramfon- és
 pathefon-szerkezeteknek. Írógépek, számológépek,
 gramfonok a legolcsóbb árak mellett és szakszerű
 jóállással.

Minden hónapban új gramfon-lemezek.



Tessék megpróbálni!

A legjobb és legfinomabb minőségű különlegességi

„SAVOY”

Antinikotin szivarkahüvely kapható

A magyar kir. dohány-különlegességi árudában
Kolostor-utca 10. szám alatt.

Utolérhetetlen minőség!

Antinikotin hüvely!

Kaphatok

jutányos árak és feltételek mellett
részletfizetésre is

elsőrangú gyártmányú mindenfajta varrógépek, kerékpárok, fa- és vasbutorok, képek, tükrök, inga- és zsebórák, arany- és ezüst-ékszerek, divánok, matracok, fali- és futó-szőnyegek, paplanok, mindenfajta vásznak, köntöskelmék, kész férfi- és fiuruhák, esetleg mérték után is készítünk. — Nagy választék nemzeti zászlókban.

Szöllősy Zs.
Brassó, Kapu-utca 69.
Ügynökök megfelelő fizetés mellett felvétetnek.

Hirdetéseket
felvesz a
kiadóhivatal.

A Belvárosban
egy 300 négyzetméter nagyságú
háztelek
lehetőleg négyzet alakú, megvételre
keresztetik.
Cím a kiadóhivatalban. (2—163)

Alapított 1840-ben. Évi termelés 300.000 m²
Barna Gábor Fia Gyöngyös
parketagyára, gőzfűrés és faipartelep.
Kartellen kívül!

Elvállalja a legjobb minőségű: Tölgyfa amerikai parketpadlók, bükkfa amerikai parketpadlók; aszfaltba rakott tölgyfa amerikai padlók készítését, valamint anyagszállítását, továbbá régi padlók javítását és felgyalulását.

Ajánlattal és költségvetéssel díjtalanul szolgál:

Bizományi raktár:
Albertfy Sándor,
műszaki és építkezési anyagok üzlete.
:: Cement és aszfaltipar vállalat. ::
BRASSÓ, Kórház-u. 62.

Von Bergmann & Co. Zetschen.

Steckenpferd
liliumtejszappan

elérhetetlen hatású szepplők eltávolítására és nélkülözhetetlen szer arc és bőrápolásra, mit számtalan elismerőlevéllel bizonyíthatunk. Gyógytárakban, drogériákban, illatszert és fodrász üzletekben 80 fillérért kapható. Szintén páratlan hatású női kéz- és lábápolásra a Bergmann „Manera” liliumkrémje, mely tubusokban 70 f.-ért mindenütt kapható.

432—1913. vhtó. szám.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102., illetőleg az 1908. évi XLI. t.-c. 19. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a brassói kir. járásbírósnak 1912. évi 1913. Sp. 346—2 számú végzése következtében dr. Kozma Miklós ügyvéd által képviselt Jónás András bácsfalusi lakos javára 200 K. s jár. erejéig 1913. évi május hó 5-én fogatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 2000 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: szarvasmarha, gép nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a brassói kir. járásbírósnak 1913-ik évi V. 863—1 számú végzése folytán 38 K. 40 fillér tőkekövetelés bíróság már megállapított költségei erejéig, Hosszúfalusi községben leendő megtartására 1913. évi június hó 9-ik napjának délelőtti 9 órája határidőül kitzetnek és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1908. évi XLI. t.-c. 20. § értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Brassó, 1913. évi május hó 23. napján
KALMÁR IGNÁCZ,
kir. bír. végrehajtó

289—1913. végrh. szám.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a brassói kir. törvényszéknek 1913. évi 2596. számú végzése következtében dr. Balogh József ügyvéd által képviselt Klein Hugó javára 2080 K. és 180 K. s jár. erejéig 1913. évi március hó 20-án fogatosított kielégítési végrehajtás útján le- és felülfoglalt és 9753 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: butormeműek nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a brassói kir. járásbírósnak 1913-ik évi V. 555—1 számú végzése folytán eddig összesen 192 kor. 15 fillérben bíróság már megállapított költségei erejéig, Brassóban, Kapu-utca 33. sz. a. leendő megtartására 1913. évi május hó 26-ik napjának délelőtti 10 órája határidőül kitzetnek és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120. § értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Brassó, 1913. évi május hó 7. napján.
PAPP JÓZSEF,
kir. bír. végrehajtó.

412—1913. vhtó. szám.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102., illetőleg az 1908. évi XLI. t.-c. 19. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a brassói kir. törvényszéknek 1912. évi 105. V. 2. számú végzése következtében dr. Kovács István ügyvéd által képviselt, Steinhart Adolf budapesti lakos javára 302 K 99 f s jár. erejéig 1912. évi dec. 16-án fogatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 2180 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: berendezési tárgyak nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a brassói kir. járásbírósnak 1912. évi V. 1864.5. számú végzése folytán 302 K 99 f tőkekövetelés, ennek 1912. évi szept. hó 1. napjától járó 5 százalékos kamatai és eddig összesen 67 K 20 fillérben bíróság már megállapított költségei erejéig Brassóban, Fekete-utca 50. szám alatt leendő megtartására 1913. évi június hó 7-ik napjának délutáni 3 órája határidőül kitzetnek és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1908. évi XLI. t.-c. 20. § értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Brassó, 1913. évi május hó 23.

KALMÁR IGNÁC
kir. bír. végrehajtó.